

Veste à torsades col châle

Cabled jacket with shawl collar — Kabelvest met sjaalkraag

BERGERE
DE FRANCE

Une laine de qualité fabriquée en France

ENSEMBLE, FAVORISONS LA FABRICATION FRANÇAISE

Bergère de France est une filature familiale, installée à Bar-le-Duc, au cœur de la Lorraine depuis 1946. De la création des fils à l'expédition des pelotes, de la recherche de style à la réalisation des livres et magazines, toutes ces étapes sont réalisées en France dans nos ateliers. En choisissant la laine Bergère de France, vous favorisez une production locale et encouragez le savoir-faire français.



Une fabrication et une qualité maîtrisée

En tant que fabricant, nous apportons un grand soin à la qualité de nos fils. Nous maîtrisons et contrôlons ainsi directement toutes les étapes de la production.

Nous assurons dans notre usine les grandes étapes de fabrication du fil à tricoter : la teinture, la préparation, la filature, l'assemblage, le retordage, la finition et la mise en pelote des fils.



Une filature éthique

Nous avons à cœur de sélectionner des matières premières respectueuses de l'environnement et du bien-être animal. Nos laines proviennent d'élevages d'Uruguay et de Nouvelle-Zélande reconnus pour la qualité de leurs fibres. Nous utilisons du coton d'Égypte issu d'une agriculture biologique. Les matières synthétiques proviennent d'une entreprise Européenne que nous avons sélectionné pour son niveau de qualité.

- La Laine Française -

FABRICANT FRANÇAIS DE LAINE
DEPUIS 1946

Veste à torsades col châle

Cabled jacket with shawl collar — Kabelvest met sjaalkraag



FILOMÈCHE

Afrique 10092

TAILLES - SIZES - MATEN
S M L XL XXL

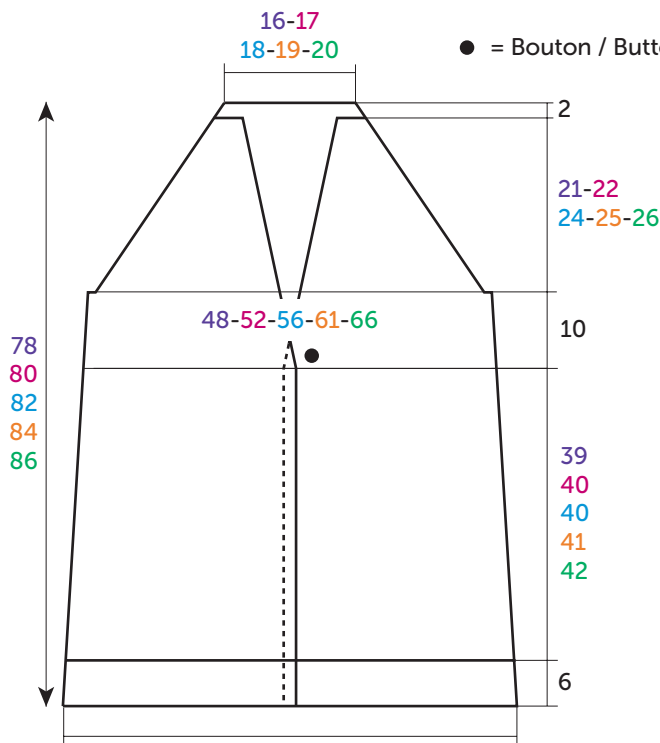
PELOTES - BALLS - BOLLEN
17 18 20 22 24

★ 50441

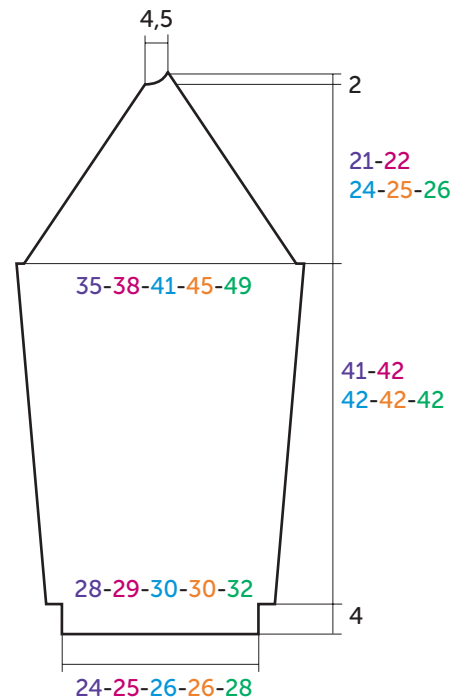
1 bouton bio résine beige Ø 31 mm
1 beige bio resin button Ø 31 mm
1 beige knoop in bio-hars Ø 31 mm

🔧 50353

2 attaches simili cuir marron
2 brown imitation leather closures
2 bruine imitatie-leren sluitingen



DOS-DEVANTS
BACK-FRONT
RUGPAND - VOORPANDEN



MANCHE GAUCHE
LEFT SLEEVE
LINKERMOUW

MESURES EN / MEASUREMENTS IN / AFMETINGEN IN : CM



AIGUILLES

n° 4 - 6 et 6,5

1 aig. à torsades

ACCESSOIRES

1 bouton bio résine beige Ø 31 mm

réf. 50441 (lot de 6)

2 attaches simili cuir marron

réf. 50353 (l'unité)

• Légende

Croisée à droite = CàD

Croisée à gauche = CàG

6 m. CàD : Glisser 3 m. sur l'aig. à torsades derrière le travail, tricoter les 3 m. suivantes à l'endroit, puis les 3 m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

6 m. CàG : Glisser 3 m. sur l'aig. à torsades devant le travail, tricoter les 3 m. suivantes à l'endroit, puis les 3 m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

3 m. CàG sur 2 m. endroit : Glisser 3 m. sur l'aig. à torsades devant le travail, tricoter les 2 m. suivantes à l'endroit, puis les 3 m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

3 m. CàD sur 2 m. endroit : Glisser 2 m. sur l'aig. à torsades derrière le travail, tricoter les 3 m. suivantes à l'endroit, puis les 2 m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

3 m. CàD sur 1 m. endroit : Glisser 1 m. sur l'aig. à torsades derrière le travail, tricoter les 3 m. suivantes à l'endroit, puis la m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

3 m. CàG sur 1 m. endroit : Glisser 3 m. sur l'aig. à torsades devant le travail, tricoter la m. suivante à l'endroit, puis les 3 m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

2 m. CàD sur 1 m. endroit : Glisser 1 m. sur l'aig. à torsades derrière le travail, tricoter les 2 m. suivantes à l'endroit, puis la m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

2 m. CàG sur 1 m. endroit : Glisser 2 m. sur l'aig. à torsades devant le travail, tricoter la m. suivante à l'endroit, puis les 2 m. de l'aig. à torsades à l'endroit.

• Points employés

CÔTES 2/2, aig. n° 4 - 6 et 6,5.

JERSEY ENVERS et JERSEY ENDROIT, aig. n° 6,5.

POINT TORSADÉ, aig. n° 6,5. Sur un nombre de m. divisible par 19 + 9.

1er rg (endroit du travail) : 9 m. endroit, * 2 m. envers, 6 m. endroit, 2 m. envers, 9 m. endroit *, répéter de * à *.

2ème rg et tous les rgs pairs : 2 m. endroit, 9 m. envers, * 2 m. endroit, 6 m. envers, 2 m. endroit, 9 m. envers *, répéter de * à *.

3ème rg : 6 m. **CàD**, 3 m. endroit, * 2 m. envers, 6 m. **CàD**, 2 m. envers, 6 m. **CàD**, 3 m. endroit *, répéter de * à *.

5ème et 7ème rgs : 9 m. endroit, * 2 m. envers, 6 m. endroit, 2 m. envers, 9 m. endroit *, répéter de * à *.

9ème rg : 3 m. endroit, 6 m. **CàG**, * 2 m. envers, 6 m. **CàD**, 2 m. envers, 3 m. endroit, 6 m. **CàG** *, répéter de * à *.

11ème et 13ème rgs : 9 m. endroit, * 2 m. envers, 6 m. endroit, 2 m. envers, 9 m. endroit *, répéter de * à *.

15ème rg : Reprendre au 3ème rg.

• Echantillons

Pour réussir votre modèle, il est important de tricoter les échantillons (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils).

Un carré de 10 cm point torsadé = 18 m. et 18 rgs.

Un carré de 10 cm côtes 2/2 aig. n° 6,5 légèrement étirées = 15 m. et 18 rgs.

• Réalisation

DOS :

Monter **98-106-110-120-130** m. aig. n° 6. Tricoter 6 cm (10 rgs) côtes 2/2, **mais** au dernier rg répartir **12-12-14-14-14** augmentations (= **110-118-124-134-144** m.).

Continuer point torsadé aig. n° 6,5 en suivant la grille selon la taille à réaliser.

Biais des côtés :

A **19** cm (**34** rgs) de hauteur totale, diminuer de chaque côté à 2 m. du bord tous les 6 rgs 11 x 1 m.

Pour diminuer 1 m. à 2 m. du bord :

Attention si il n'est plus possible de tricoter 6 m. **CàD** ou 6 m. **CàG**, les remplacer par 3 m. **CàD** sur 2 m. **endroit** ou 3 m. **CàG** sur 2 m. **endroit**, puis par 3 m. **CàD** sur 1 m. **endroit** ou 3 m. **CàG** sur 1 m. **endroit**, puis par 2 m. **CàD** sur 1 m. **endroit** ou 2 m. **CàG** sur 1 m. **endroit**.

Tricoter 2 m. envers, 2 m. ensemble endroit ou 2 m. ensemble envers selon le point, continuer le rg et lorsqu'il reste 4 m. sur l'aig. gauche, tricoter 1 surjet simple ou 2 m. ensemble envers selon le point, 2 m.

envers.

Puis, continuer sur les **88-96-102-112-122** m. restantes.

Raglan :

A **55-56-56-57-58** cm (**98-100-100-102-104** rgs) de hauteur totale, de chaque côté rabattre **3-5-5-6-7** m., puis diminuer à 2 m. du bord tous les 2 rgs :

S : 20 x 1 m.

M : 21 x 1 m.

L : 23 x 1 m.

XL : 2 x 2 m., 22 x 1 m.

XXL : 4 x 2 m., 21 x 1 m.

Après la dernière diminution de raglan tricoter 1 rg en répartissant 12 diminutions. Puis, rabattre les **30-32-34-36-38** m. restantes **pour l'encolure**.

Pour diminuer 2 m. à 2 m. du bord :

Tricoter 2 m. envers, 3 m. ensemble endroit ou 3 m. ensemble envers selon le point, continuer le rg et lorsqu'il reste 5 m. sur l'aig. gauche, tricoter 1 surjet double ou 3 m. ensemble envers selon le point, 2 m. envers.

DEVANT GAUCHE :

Monter **50-54-58-62-66** m. aig. n° 6. Tricoter 6 cm (10 rgs) côtes 2/2, **mais** au dernier rg répartir **7-7-6-7-8** augmentations (= **57-61-64-69-74** m.).

Continuer point torsadé aig. n° 6,5 en suivant la grille selon la taille à réaliser.

Biais de côté, encolure et raglan :

A **19** cm (**34** rgs) de hauteur totale, **pour le biais de côté** diminuer à droite comme au dos.

Mais entre-temps :

- A **45-46-46-47-48** cm (**80-82-82-84-86** rgs) **pour l'encolure** diminuer à gauche à 6 m. du bord :

S : tous les 2 rgs 3 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 2 x 1 m. *, tricoter 6 fois de * à *.

M : tous les 2 rgs 2 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 3 x 1 m. *, tricoter 5 fois de * à *.

L : tous les 2 rgs 2 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 2 x 1 m. *, tricoter 7 fois de * à *.

XL : tous les 2 rgs 3 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 2 x 1 m. *, tricoter 7 fois de * à *.

XXL : tous les 2 rgs 3 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 3 x 1 m. *, tricoter 5 fois de * à *, puis 2 x 1 m. tous les 4 rgs.

- A **55-56-56-57-58** cm (**98-100-100-102-104** rgs) de hauteur totale, **pour le raglan à droite** rabattre **3-5-5-6-7** m., puis diminuer à 2 m. du bord tous les 2 rgs :

S : 18 x 1 m.

M : 19 x 1 m.

L : 21 x 1 m.

XL : 2 x 2 m., 20 x 1 m.

XXL : 4 x 2 m., 19 x 1 m.

Attention lorsqu'il ne reste plus assez de m. pour faire la diminution d'encolure à 6 m. du bord, remplacer la diminution de raglan par 3 m. ensemble envers.

Pour diminuer 1 m. à 6 m. du bord : Tricoter le rg et lorsqu'il reste 8 m. sur l'aig. gauche, tricoter 2 m. ensemble envers, 2 m. envers, 4 m. endroit.

Après la dernière diminution de raglan, tricoter 1 rg sur les 4 m. restantes et les rabattre.

DEVANT DROIT :

Monter **50-54-58-62-66** m. aig. n° 6. Tricoter 6 cm (10 rgs) côtes 2/2, **mais** au dernier rg répartir **7-7-6-7-8** augmentations (= **57-61-64-69-74** m.).

Continuer point torsadé aig. n° 6,5 en suivant la grille selon la taille à réaliser.

Biais de côté, encolure et raglan :

A **19** cm (**34** rgs) de hauteur totale, diminuer à gauche comme au dos.

Mais entre-temps :

- A **45-46-46-47-48** cm (**80-82-82-84-86** rgs) **pour l'encolure** diminuer à droite comme au devant gauche.

- A **55-56-56-57-58** cm (**98-100-100-102-104** rgs) de hauteur totale, **pour le raglan à gauche** rabattre **3-5-5-6-7** m., puis diminuer à 2 m. du bord comme au devant gauche.

Pour diminuer 1 m. à 6 m. du bord :

Tricoter 4 m. endroit, 2 m. envers, 2 m. ensemble envers et terminer le rg.

Après la dernière diminution de raglan, tricoter 1 rg sur les 4 m. restantes et les rabattre.

MANCHE GAUCHE :

Monter **44-46-48-48-50** m. aig. n° 4. Tricoter 4 cm (10 rgs) côtes 2/2.

Attention, il n'y a pas d'augmentation à 4 cm de haut, c'est le changement de n° d'aig. qui donne des mesures différentes.

Continuer aig. n° 6,5.

A **8** cm (**18** rgs) de hauteur totale, augmenter de chaque côté à 2 m. du bord (tricoter les m. augmentées progressivement côtes 2/2) :

S : 3 x 1 m. tous les 14 rgs, 2 x 1 m. tous les 12 rgs.

M : 4 x 1 m. tous les 12 rgs, 2 x 1 m. tous les 10 rgs.

L : 8 x 1 m. tous les 8 rgs.

XL : 11 x 1 m. tous les 6 rgs.

XXL : 8 x 1 m. tous les 6 rgs, 5 x 1 m. tous les 4 rgs.

Puis, continuer sur les **54-58-64-70-76** m. obtenues.

Raglan :

A **45-46-46-46-46** cm (**84-86-86-86-86** rgs) de hauteur totale, de chaque côté rabattre **3-4-5-5-5** m., puis diminuer à 2 m. du bord à droite comme au dos, **en même temps à gauche** comme au devant, puis rabattre à gauche tous les 2 rgs 1 x 5 m., 1 x 2 m. et les 3 m. restantes.

MANCHE DROITE :

Comme la manche gauche en tricotant le raglan en sens inverse.

DEMI-COL GAUCHE :

Monter **78-82-86-90-94** m. aig. n° 6,5.

Tricoter côtes 2/2.
A 8 cm (14 rgs) de hauteur totale, rabattre à droite tous les 2 rgs 1 x 1 m., 1 x 2 m., 1 x 3 m., 1 x 4 m., 1 x 5 m., 1 x 6 m., 1 x 7 m., 1 x 8 m., 1 x 9 m., 2 x 10 m. et les 13-17-21-25-29 m. restantes.

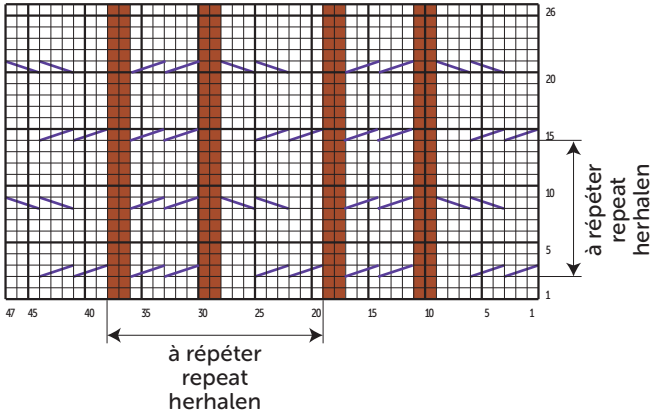
DEMI-COL DROIT :

Monter 78-82-86-90-94 m. aig. n° 6,5.
Tricoter côtes 2/2.
A 8 cm (14 rgs) de hauteur totale, rabattre à gauche comme au demi-col gauche.

FINITIONS :

Assembler les raglans.
Assembler les demi-cols en prévoyant un revers de 12 cm, puis coudre le col ainsi obtenu au bord de l'encolure.
Sur le petit côté gauche du col, à 3 cm du bord former 2 boutonnnières sans couper les fils (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils) la 1ère à 2 cm de haut et la 2ème à 6 cm de hauteur totale.
Plier les petits côtés du col de moitié sur l'envers et les maintenir par un point de couture.
Coudre le bouton sur le devant gauche (voir croquis).
Coudre la partie clapet des attaches sur le devant gauche à 4 cm du bord, la 1ère à 8 cm du début du biais d'encolure, la 2ème espacée de 14 cm.
Coudre la partie boucle sur le devant droit.

POINT TORSADÉ
CABLE STITCH
KABELSTEEK



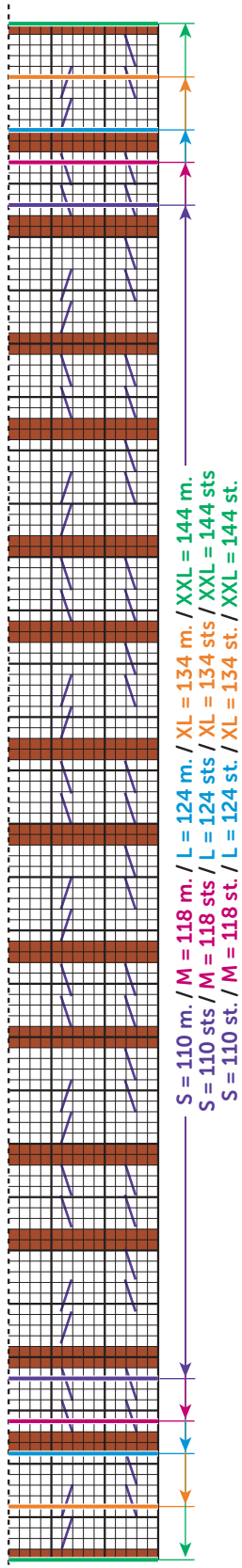
- = 1 m. jersey endroit / 1 St st / 1 st. rechte tricotsteek
- = 1 m. jersey envers / 1 Rev St st / 1 st. averechte tricotsteek
- ▨ = 6 m. CaD / 6CR / 6 st. rkr.
- ▩ = 6 m. CaG / 6CL / 6 st. lkr.

Attention, lorsqu'il n'est pas possible de faire les croisements de m., les remplacer par des m. endroit

Please note, when you can no longer cross sts, replace those by k sts

Let op, als het niet mogelijk is om de st. te kruisen, deze dan vervangen door st. recht

GRILLE - Début du dos
CHART - Beginning of back
TELTEKENING - Begin rugpand



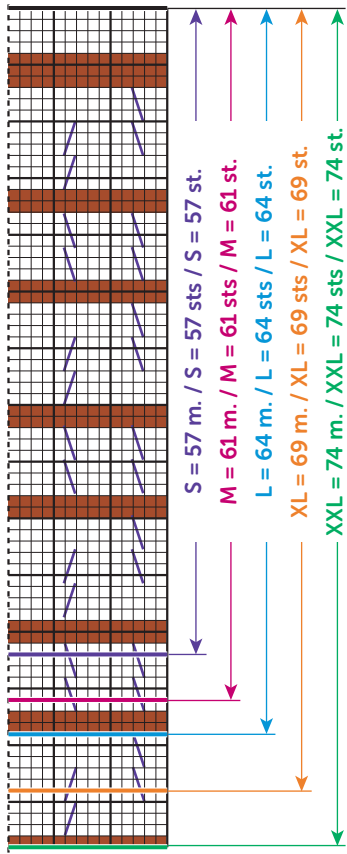
- = 1 m. jersey endroit / 1 St st / 1 st. rechte tricotsteek
- = 1 m. jersey envers / 1 Rev St st / 1 st. averechte tricotsteek
- ▨ = 6 m. CaD / 6CR / 6 st. rkr.
- ▩ = 6 m. CaG / 6CL / 6 st. lkr.

Attention, lorsqu'il n'est pas possible de faire les croisements de m., les remplacer par des m. endroit

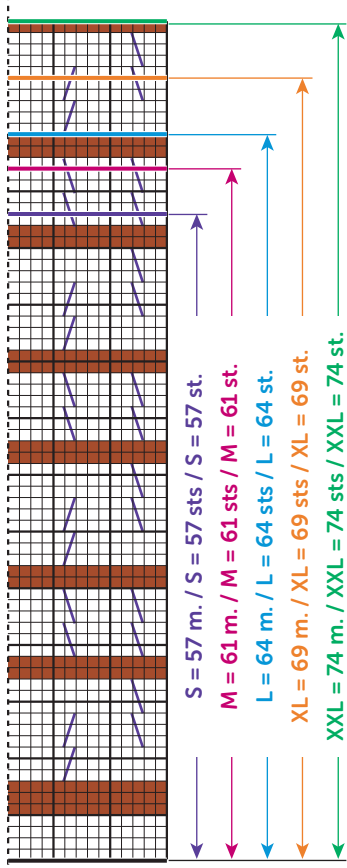
Please note, when you can no longer cross sts, replace those by k sts

Let op, als het niet mogelijk is om de st. te kruisen, deze dan vervangen door st. recht

GRILLE - Début du devant droit
CHART - Beginning of right front
TELTEKENING - Begin rechtersvoorpand



GRILLE - Début du devant gauche
CHART - Beginning of left front
TELTEKENING - Begin linkervoorpand



□ = 1 m. jersey endroit / 1 St st / 1 st. rechte tricotsteek
■ = 1 m. jersey envers / 1 Rev St st / 1 st. averechte tricotsteek
▤ = 6 m. CàD / 6CR / 6 st. rkr.
▥ = 6 m. CàG / 6CL / 6 st. lkr.

KNITTING NEEDLES
4.0 mm, 6.0 mm and 6.5 mm
1 cable needle (CN)

ACCESSORIES

1 beige bio resin button Ø 31 mm
ref. 50441 (pk of 6)
2 brown imitation leather closures
ref. 50353 (sold by the unit)

• Abbreviations

Right cross = CR

Left cross = CL

6CR: Slip 3 sts to CN at back of work, k the next 3 sts, then k the 3 sts from CN.

6CL: Slip 3 sts to CN in front of work, k the next 3 sts, then k the 3 sts from CN.

5CLk: Slip 3 sts to CN in front of work, k the next 2 sts, then k the 3 sts from CN.

5CRk: Slip 2 sts to CN at back of work, k the next 3 sts, then k the 2 sts from CN.

4CRk: Slip 1 st to CN at back of work, k the next 3 sts, then k the st from CN.

4CLk: Slip 3 sts to CN in front of work, k the next st, then k the 3 sts from CN.

3CRk: Slip 1 st to CN at back of work, k the next 2 sts, then k the st from CN.

3CLk: Slip 2 sts to CN in front of work, k the next st, then k the 2 sts from CN.

• Stitches used

2/2 RIB, using 4.0 mm, 6.0 mm and 6.5 mm needles.

REVERSE STOCKING STITCH (REV ST ST) and STOCKING STITCH (ST ST), using 6.5 mm needles.

CABLE STITCH, using 6.5 mm needles. Worked on a number of sts div by 19 + 9.

Row 1 (RS): k 9, * p 2, k 6, p 2, k 9 *, rep from * to *.

Row 2 and all even rows: k 2, p 9, * k 2, p 6, k 2, p 9 *, rep from * to *.

Row 3: 6CR, k 3, * p 2, 6 sts CR, p 2, 6CR, k 3 *, rep from * to *.

Row 5 and 7: k 9, * p 2, k 6, p 2, k 9 *, rep from * to *.

Row 9: k 3, 6CL, * p 2, 6CR, p 2, k 3, 6CL *, rep from * to *.

Row 11 and 13: k 9, * p 2, k 6, p 2, k 9 *, rep from * to *.

After row 14, rep from row 3.

• Tension/Gauge

To achieve a good result, it is essential to make tension squares (see our tips and tricks on bergeredefrance.com/advice).
18 sts and 18 rows in Cable st = 10 cm (4 in) square.

15 sts and 18 rows in slightly stretched 2/2 Rib, using 6.5 mm needles = 10 cm (4 in) square.

• To make

BACK:

Using 6.0 mm needles, cast on 98-106-110-120-130 sts. Work 6 cm (2¼ in)

[10 rows] in 2/2 Rib, **but** on last row inc 12-12-14-14-14 sts evenly spaced (= 110-118-124-134-144 sts).

Change to 6.5 mm needles and cont in Cable st foll chart according to size made until work measures 19 cm (7½ in) [34 rows] total.

Side slants:

Dec at each end, 2 sts in from edge every 6th row 1 st 11 times.

To decrease 1 st, 2 sts in from edge: P 2, k2 tog or p2 tog following stitch pattern, cont row until 4 sts rem on left needle, sl 1, k1, pssso or p2 tog following stitch pattern, p 2.

Then, cont on the rem 88-96-102-112-122 sts until work measures 55-56-56-57-58 cm (21¾-22-22-22½-22¾ in) [98-100-100-102-104 rows] total.

Raglan:

Cast off 3-5-5-6-7 sts at the beg of the next 2 rows, then dec at each end, 2 sts in from edge every 2nd row:

S: 1 st 20 times

M: 1 st 21 times

L: 1 st 23 times

XL: 2 sts twice, 1 st 22 times

XXL: 2 sts 4 times, 1 st 21 times.

After the last raglan dec, work 1 row and dec 12 sts evenly spaced.

Then cast off the rem 30-32-34-36-38 sts for neck.

To decrease 2 sts, 2 sts in from edge: P 2, k 3 tog or p 3 tog following stitch pattern, cont row until 5 sts rem on left needle, sl 1, k2 tog, pssso or p 3 tog following stitch pattern, p 2.

LEFT FRONT:

Using 6.0 mm needles, cast on 50-54-58-62-66 sts. Work 6 cm (2¼ in) [10 rows] in 2/2 Rib, **but** on last row inc 7-7-6-7-8 sts evenly spaced (= 57-61-64-69-74 sts).

Change to 6.5 mm needles and cont in Cable stitch foll chart according to size made until work measures 19 cm (7½ in) [34 rows] total.

Side slant, neck and raglan:

For side slant, dec on right edge as for back.

But meanwhile:

– When work measures 45-46-46-47-48 cm (17¾-18-18-18½-19 in) [80-82-82-84-86 rows], **for neck dec on left edge**, 6 sts in from edge:

S: every 2nd row 1 st 3 times, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st twice *, work 6 times total from * to *.

M: every 2nd row 1 st twice, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st 3 times *, work 5 times total from * to *.

L: every 2nd row 1 st twice, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st twice *, work 7 times total from * to *.

XL: every 2nd row 1 st 3 times, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st twice *, work 7 times total from * to *.

XXL: every 2nd row 1 st 3 times, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st 3 times *, work 5 times total from * to *, then 1 st twice every 4th row.

– When work measures 55-56-56-57-58 cm (21¾-22-22-22½-22¾ in) [98-100-100-102-104 rows] total, **for raglan on right edge** cast off 3-5-5-6-7 sts, then dec, 2 sts in from edge every 2nd row:

S: 1 st 18 times

M: 1 st 19 times

L: 1 st 21 times

XL: 2 sts twice, 1 st 20 times

XXL: 2 sts 4 times, 1 st 19 times.

To decrease 1 st, 6 sts in from edge: Work row until 8 sts rem on left needle, p2 tog, p 2, k 4.

After the last raglan dec, work 1 row on the rem 4 sts and cast them off.

RIGHT FRONT:

Using 6.0 mm needles, cast on 50-54-58-62-66 sts. Work 6 cm (2¼ in) [10 rows] in 2/2 Rib, **but** on last row inc 7-7-6-7-8 sts evenly spaced (= 57-61-64-69-74 sts).

Change to 6.5 mm needles and cont in Cable stitch foll chart according to size made until work measures 19 cm (7½ in) [34 rows] total.

Side slant, neck and raglan:

Dec on left edge as for back.

But meanwhile:

– When work measures 45-46-46-47-48 cm (17¾-18-18-18½-19 in) [80-82-82-84-86 rows] **for neck dec on right edge** as for left front.

– When work measures 55-56-56-57-58 cm (21¾-22-22-22½-22¾ in) [98-100-100-102-104 rows] total, **for raglan on left edge** cast off 3-5-5-6-7 sts, then dec, 2 sts in from edge, as for left front.

To decrease 1 st, 6 sts in from edge: K 4, p 2, p2 tog and work row to end.

After the last raglan dec, work 1 row on the rem 4 sts and cast them off.

LEFT SLEEVE:

Using 4.0 mm needles, cast on 44-46-48-48-50 sts. Work 4 cm (1½ in) [10 rows] in 2/2 Rib.

Change to 6.5 mm needles and cont until work measures 8 cm (3¼ in) [18 rows] total.

Inc at each end, 2 sts in from edge (incorporate the inc sts into 2/2 Rib as you go):

S: 1 st 3 times every 14th row, 1 st twice every 12th row.

M: 1 st 4 times every 12th row, 1 st twice every 10th row.

L: 1 st 8 times every 8th row.

XL: 1 st 11 times every 6th row.

XXL: 1 st 8 times every 6th row, 1 st 5 times every 4th row.

Then cont on the 54-58-64-70-76 sts obtained until work measures 45-46-46-46-46 cm (17¾-18-18-18-18 in) [84-86-86-86-86 rows] total.

Raglan:

Cast off 3-4-5-5-5 sts at the beg of the next 2 rows, then dec at each end, 2 sts in from edge **on right edge** as for back, **at the same time on left edge** as for front, then cast off on left edge every 2nd row

5 sts once, 2 sts once and the rem 3 sts.

RIGHT SLEEVE:

Work as for left sleeve, reversing raglan shapings.

LEFT HALF-COLLAR:

Using 6.5 mm needles, cast on **78-82-86-90-94** sts. Work in 2/2 Rib until work measures **8 cm (3¼ in)** [**14 rows**] total.

Cast off on right edge every 2nd row 1 st once, 2 sts once, 3 sts once, 4 sts once, 5 sts once, 6 sts once, 7 sts once, 8 sts once, 9 sts once, 10 sts twice and the rem **13-17-21-25-29** sts.

RIGHT HALF-COLLAR:

Using 6.5 mm needles, cast on **78-82-86-90-94** sts. Work in 2/2 Rib until work measures **8 cm (3¼ in)** [**14 rows**] total.

Cast off on left edge as for left half-collar.

FINISHING:

Join raglans.

Join half-collars, allowing for a **12 cm (4¾ in)** folded edge, then sew this collar to edge of neck.

On left shorter side of collar, **3 cm (1¼ in)** in from edge make **2** no-cut buttonholes (see our tips and tricks on [bergeredefrance](#)).

com/advice), the 1st one located **2 cm (¾ in)** high and the 2nd one **6 cm (2¼ in)** [total].

Fold the shorter ends of collar in half to WS and stitch in place.

Sew button to left front (see diagram).

Sew the clasp part of closures to left front, **4 cm (1½ in)** in from edge, the 1st one located **8 cm (3¼ in)** away from beg of neck slant, the 2nd one **14 cm (5½ in)** further.

Sew the buckle part on right front.

Secure and weave in ends.



NEDERLANDS

BREINAALDEN

nr. 4 - 6 en 6,5

1 kabelnld.

FOURNITUREN

1 beige knoop in bio-hars Ø 31 mm
art. 50441 (pakje van 6)

2 bruine imitatie-leren sluitingen
art. 50353 (per stuk)

• Toelichting

Rechts kruisen = rkr.

Links kruisen = lkr.

6 st. rkr. : 3 st. op de kabelnld. achter het werk zetten, de volgende 3 st. recht breien, dan de 3 st. van de kabelnld. recht breien.

6 st. lkr. : 3 st. op de kabelnld. voor het werk zetten, de volgende 3 st. recht breien, dan de 3 st. van de kabelnld. recht breien.

3 st. lkr. over 2 st. recht : 3 st. op de kabelnld. voor het werk zetten, de volgende 2 st. recht breien, dan de 3 st. van de kabelnld. recht breien.

3 st. rkr. over 2 st. recht : 2 st. op de kabelnld. achter het werk zetten, de volgende 3 st. recht breien, dan de 2 st. van de kabelnld. recht breien.

3 st. rkr. over 1 st. recht : 1 st. op de kabelnld. achter het werk zetten, de volgende 3 st. recht breien, dan de st. van de kabelnld. recht breien.

3 st. lkr. over 1 st. recht : 3 st. op de kabelnld. voor het werk zetten, de volgende st. recht breien, dan de 3 st. van de kabelnld. recht breien.

2 st. rkr. over 1 st. recht : 1 st. op de kabelnld. achter het werk zetten, de volgende 2 st. recht breien, dan de st. van de kabelnld. recht breien.

2 st. lkr. over 1 st. recht : 2 st. op de kabelnld. voor het werk zetten, de volgende st. recht breien, dan de 2 st. van de kabelnld. recht breien.

• Gebruikte steken

BOORDSTEEL 2/2, nld. nr. 4 - 6 en 6,5.

AVERECHTE TRICOTSTEEK en RECHTE TRICOTSTEEK, nld. nr. 6,5.

KABELSTEEK, nld. nr. 6,5. Over een aantal st. deelbaar door 19 + 9.

1e nld. (goede kant van het werk) : 9 st. recht, * 2 st. averecht, 6 st. recht, 2 st. averecht, 9 st. recht *, herhalen van * tot *.

2e nld. en alle even nld. : 2 st. recht, 9 st. averecht, * 2 st. recht, 6 st. averecht, 2 st. recht, 9 st. averecht *, herhalen van * tot *.

3e nld. : **6 st. rkr.**, 3 st. recht, * 2 st. averecht, **6 st. rkr.**, 2 st. averecht, **6 st. rkr.**, 3 st. recht *, herhalen van * tot *.

5e en 7e nld. : 9 st. recht, * 2 st. averecht, 6 st. recht, 2 st. averecht, 9 st. recht *, herhalen van * tot *.

9e nld. : 3 st. recht, **6 st. lkr.**, * 2 st. averecht, **6 st. lkr.**, 2 st. averecht, 3 st. recht, **6 st. lkr.** *, herhalen van * tot *.

11e en 13e nld. : 9 st. recht, * 2 st. averecht, 6 st. recht, 2 st. averecht, 9 st. recht *, herhalen van * tot *.

15e nld. : herhalen vanaf de 3e nld.

• Proeflapjes

Voor het slagen van je model is het belangrijk om de proeflapjes te breien (zie tips en raad op [bergeredefrance.nl/conseils](#)).

Een vierkant van 10 cm in kabelsteek = 18 st. en 18 nld.

Een vierkant van 10 cm in boordsteek 2/2 met nld. nr. 6,5, iets uitgerekt = 15 st. en 18 nld.

• Uitvoering

RUGPAND :

98-106-110-120-130 st. met nld. nr. 6 opzetten, **6 cm (10 nld.)** boordsteek 2/2 breien, **maar** over de laatste nld. **12-12-14-14-14** meerderingen verdelen (= **110-118-124-134-144** st.).

Verder breien met nld. nr. 6,5 in kabelsteek volgens de teltekening van de gekozen maat.

Schuine zijanten :

Op **19 cm (34 nld.)** totale hoogte aan beide kanten op 2 st. uit de kant elke **6e nld.** 11 x 1 st. minderen.

Voor het minderen van 1 st. op 2 st. uit de kant : 2 st. averecht, 2 st. samen recht of 2 st. samen averecht breien alnaargelang de steek, de nld. verder breien en als er nog 4 st. op de linkernld. over zijn, dan 1 overhaling of 2 st. samen averecht breien alnaargelang de steek en 2 st. averecht. Dan verder breien over de overige **88-96-102-112-122** st.

Raglan :

Op **55-56-56-57-58 cm (98-100-100-102-104 nld.)** totale hoogte aan beide kanten **3-5-5-6-7** st. afkanten, dan op 2 st. uit de kant elke 2e nld. minderen voor :

S : 20 x 1 st.

M : 21 x 1 st.

L : 23 x 1 st.

XL : 2 x 2 st., 22 x 1 st.

XXL : 4 x 2 st., 21 x 1 st.

Na de laatste raglanmindering **1** nld. breien en hierover **12** minderingen verdelen.

Dan de overige **30-32-34-36-38** st. afkanten **voor de hals**.

Voor het minderen van 2 st. op 2 st. uit de kant : 2 st. averecht, 3 st. samen recht of 3 st. samen averecht breien alnaargelang de steek, de nld. verder breien en als er nog 5 st. op de linkernld. over zijn, dan 1 dubbele overhaling of 3 st. samen averecht breien alnaargelang de steek en 2 st. averecht.

LINKERVOORPAND :

50-54-58-62-66 st. met nld. nr. 6 opzetten, **6 cm (10 nld.)** boordsteek 2/2 breien, **maar** over de laatste nld. **7-7-6-7-8** meerderingen verdelen (= **57-61-64-69-74** st.).

Verder breien met nld. nr. 6,5 in kabelsteek volgens de teltekening van de gekozen maat.

Schuine zijkant, hals en raglan :

Op **19 cm (34 nld.)** totale hoogte **voor de schuine zijkant** rechts minderen als voor het rugpand.

Maar ondertussen :

– OP **45-46-46-47-48 cm (80-82-82-84-86 nld.)** totale hoogte **voor de hals links** op 6 st. uit de kant minderen voor :

S : elke 2e nld. 3 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 2 x 1 st. *, 6 keer van * tot * breien.

M : elke 2e nld. 2 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 3 x 1 st. *, 5 keer van * tot * breien.

L : elke 2e nld. 2 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 2 x 1 st. *, 7 keer van * tot * breien.

XL : elke 2e nld. 3 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 2 x 1 st. *, 7 keer van * tot * breien.

XXL : elke 2e nld. 3 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 3 x 1 st. *, 5 keer van * tot * breien, dan 2 x 1 st. elke 4e nld.

– Op **55-56-56-57-58** cm (**98-100-100-102-104** nld.) totale hoogte **voor de raglan rechts 3-5-5-6-7** st. afkanten, dan op 2 st. uit de kant elke 2e nld. minderen voor :

S : 18 x 1 st.

M : 19 x 1 st.

L : 21 x 1 st.

XL : 2 x 2 st., 20 x 1 st.

XXL : 4 x 2 st., 19 x 1 st.

Voor het minderen van 1 st. op 6 st. uit de kant : de nld. breien en als er nog 8 st. op de linkernld. over zijn, dan 2 st. samen averecht, 2 st. averecht en 4 st. recht breien.

Na de laatste raglanmindering **1** nld. breien over de overige **4** st. en ze dan afkanten.

RECHTERVOORPAND :

50-54-58-62-66 st. met nld. nr. 6 opzetten, **6** cm (**10** nld.) boordsteek 2/2 breien, **maar** over de laatste nld. **7-7-6-7-8** meerderingen verdelen (= **57-61-64-69-74** st.).

Verder breien met nld. nr. 6,5 in kabelsteek volgens de teltekening van de gekozen maat.

Schuine zijkant, hals en raglan :

Op **19** cm (**34** nld.) totale hoogte links minderen als voor het rugpand.

Maar ondertussen :

– Op **45-46-46-47-48** cm (**80-82-82-84-86** nld.) totale hoogte **voor de hals rechts** minderen als voor het linkervoorpand.

– Op **55-56-56-57-58** cm (**98-100-100-102-104** nld.) totale hoogte **voor de raglan links 3-5-5-6-7** st. afkanten, dan op 2 st. uit de kant minderen als voor het linkervoorpand.

Voor het minderen van 1 st. op 6 st. uit de kant : 4 st. recht, 2 st. averecht, 2 st. samen averecht breien, dan de nld. uitbreien.

Na de laatste raglanmindering **1** nld. breien over de overige **4** st. en ze dan afkanten.

LINKERMOUW :

44-46-48-48-50 st. met nld. nr. 4 opzetten en **4** cm (**10** nld.) boordsteek 2/2 breien.

Met nld. nr. 6,5 verder breien.

Op **8** cm (**18** nld.) totale hoogte aan beide kanten op 2 st. uit de kant meerderen (de gemeerderde st. geleidelijk in boordsteek 2/2 breien) voor :

S : 3 x 1 st. elke 14e nld., 2 x 1 st. elke 12e nld.

M : 4 x 1 st. elke 12e nld., 2 x 1 st. elke 10e nld.

L : 8 x 1 st. elke 8e nld.

XL : 11 x 1 st. elke 6e nld.

XXL : 8 x 1 st. elke 6e nld., 5 x 1 st. elke 4e nld.

Dan verder breien over de verkregen **54-58-64-70-76** st.

Raglan :

Op **45-46-46-46-46** cm (**84-86-86-86-86** nld.) totale hoogte aan beide kanten **3-4-5-5-5** st. afkanten, dan op 2 st. uit de kant **rechts** minderen als voor het rugpand, **tegelijk links** als voor het voorpand, dan links elke 2e nld. 1 x 5 st., 1 x 2 st. en de overige 3 st. afkanten.

RECHTERMOUW :

Als de linkermouw, maar de raglan in spiegelbeeld breien.

HALVE LINKERKRAAG :

78-82-86-90-94 st. met nld. nr. 6,5 opzetten en boordsteek 2/2 breien.

Op **8** cm (**14** nld.) totale hoogte rechts elke 2e nld. afkanten : 1 x 1 st., 1 x 2 st., 1 x 3 st., 1 x 4 st., 1 x 5 st., 1 x 6 st., 1 x 7 st., 1 x 8 st., 1 x 9 st., 2 x 10 st. en dan de overige **13-15-17-19-21** st. afkanten.

HALVE RECHTERKRAAG :

78-82-86-90-94 st. met nld. nr. 6,5 opzetten en boordsteek 2/2 breien.

Op **8** cm (**14** nld.) totale hoogte links afkanten als voor de halve linkerkraag.

AFWERKING :

De raglannaden aan elkaar naaien.

De halve kragen aan elkaar naaien en hierbij rekening houden met een revers van **12** cm, dan de zo verkregen kraag langs de hals naaien.

In de korte, linkerkant van de kraag op **3** cm uit de kant **2** knoopsgaten vormen zonder de draden door te knippen (zie tips en raad op bergeredefrance.nl/conseils), het 1e op **2** cm hoogte en het 2e op **6** cm totale hoogte.

De korte kanten van de kraag dubbel naar binnen vouwen en met een klein steekje vastnaaien.

De knoop op het linkervoorpand naaien (zie tekening).

Het deel met klep van de sluitingen op het linkervoorpand op **4** cm uit de kant naaien, het 1e op **8** cm van het begin van de schuine halsrand, het 2e op **14** cm van het 1e.

Het deel met ring op het rechtervoorpand naaien.